

Title	『フフ・トグ/青旗』（1941年） 第25号（9月6日）
Author(s)	
Citation	OUFCブックレット. 10-2 p.263-p.272
Issue Date	2017-07-31
oaire:version	VoR
URL	https://hdl.handle.net/11094/62223
rights	
Note	

Osaka University Knowledge Archive : OUKA

<https://ir.library.osaka-u.ac.jp/>

Osaka University

<025-2-02-g> suryal kōmüjigülel-i kündü čiqula-bar üjeŋü yekedken
[ᠰᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠤᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠯᠡᠢᠨᠬᠤᠨᠳᠤᠴᠢᠬᠤᠯᠠᠪᠠᠷᠦᠵᠡᠭᠦᠨᠶᠡᠬᠡᠳᠡᠭᠡᠨ]

<025-2-02-m> פּוֹרְטָרֵי הַמַּשָּׁחֶה בְּתוֹךְ הַבִּנְיָן לְפָנֵי הַכְּסֵה

<025-2-01-y>興安北省の警察署に皇帝からの物資が到着

qayiralaysan yayum-a kürügen. [qayilar-un çimege]

<025-2-01-g> qoyitu muji-yin čaydayči tingkim-du qayan ejen-u
[ᠢᠨᠮᠤᠵᠢ ᠶᠡᠨ]

<025-2-01-m> **የፌዴራል የሥነ ምግባርና ሕይወት ምርምር ቤት**

＜025-1-1-y＞農業開発局、全国の誠実な農家を表彰

ünənçi siduryu tairyaçid-dur yabiy-a-yin tendeg olpayulqu anu.

<025-1-1-g> tariyalang-i köğjikülkü jüran-ača bükü ulus-un doturaki
 annatardı şım şırdı 7 m' anıyay şıymıştıdı meñ,

$\langle 025-1-11-m \rangle$ କେଉଁଠି ଥାଏ? କେଉଁଠି ଥାଏ? କେଉଁଠି ଥାଏ?

＜025-1-10-y＞全国連合協議会、十月十日から八日間開催

sarayın arban-aça ekilen naiman edür-ün qoyurundu negegekü anu (inü).

<025-1-10-g> bükü ulus-un qolbun neyilejü jöbleldükü qural-i arban
 ᠪᠦ᠋ᠭᠦᠨ ᠤᠯᠤᠰ-ᠤᠨ ᠴᠣᠯᠪᠤᠨ ᠨᠡᠶᠢᠯᠡᠵᠦ ᠵᠣᠪᠡᠯᠡᠳᠦ᠋ᠭᠦ ᠴᠤᠷᠠᠯ-ᠢ ᠠᠷᠪᠠᠨ

<025-1-10-m> ଖାତେ ନୀଳାଚାରୀ ସମ୍ପ୍ରଦାୟର ମୁଖ୍ୟ ଶାସ୍ତ୍ରୀଙ୍କ ଦ୍ଵାରା

＜025-1-09-y＞香港にいる数名の若者について

<025-1-09-g> siyang yang-dur bayiqu kedün jalaɣuɕud-un qandulay-a.

<025-1-09-m> אָנאָמאַליע פֿון אַן אָרטיקל אין דער ענגלישער וויקימעדיע קוואַטאַס פֿירט צו אַ ספּעציעלער זייץ.

＜025-1-08-y＞生業の改善と貯蓄に努める

<025-1-08-g> aḣil kōrūngge-yi sayiḣirayulqu-bar bodun doḣdayaysan anu.

$\langle 025-1-08-m \rangle$ ന്റെ ഹൈഡ്രജൻ മെർക്കുറി സ്പെക്ട്രത്തിന്റെ

＜025-1-07-y＞全省長による会議を開催

<025-1-07-g> bükü müj-i-yin daruy-a-yin qural-ı negegegsen anu (inü)

(9) $\langle 025-1-07-m \rangle$ የጭነት ምዕራባዊ ኃይል በመለከት የተፈጸመውን ስርዓት ያመለክታል።

<025-1-06-y>週間世界ニュース

<025-1-06-g> nigen karay (yaray)-un doturaki yirtinçü-yin sonusqal.

<025-4-07-g> silüg-ün üge.

$\langle 025\text{-}4\text{-}07\text{-}m \rangle$ $\sqrt{107}$ of $\pi\pi 07$.

＜025-4-06-y＞衛生に留意するモンゴル・ゲルの生活〔西モンゴル発〕

amidur'ay-a. [barayun mongyul-un čimege]

<025-4-06-g> eregül qamayalal-i erkim bol'yaqu mongyul ger-in
[πm7]

<025-4-06-m> ಸರ್ವೋಚ್ಚ ನ್ಯಾಯಾಲಯದ ಆದೇಶದಂತೆ, [ಸರ್ವೋಚ್ಚ ನ್ಯಾಯಾಲಯದ ಆದೇಶದಂತೆ]

＜025-4-05-y＞文明国の女性と文明に向かって歩むモンゴル女性
Yabuqu mongyul ökid.

<025-4-05-g> uđq-a soyul tai ulus-un ökid kiged uđq-a soyul-un jüg
mıf,

$\langle 025-4-05-m \rangle$ ಸರ್ವಾಂಗೀಯ ಮತ್ತು ಸಾಮಾನ್ಯ ಅಭಿಮತಗಳನ್ನು ತೋರಿಸುತ್ತದೆ.

<025-4-04-y>結婚にしろ [11]

<025-4-04-g> uruy barilduqu sedeb. [qoyar]

$$\langle 025-4-04-m \rangle = \frac{1}{\sqrt{6}} \langle 011 \rangle \langle 110 \rangle \langle 111 \rangle \cdot [\sqrt{3}n]$$

<025-4-03-y>今日の衛生事情

<025-4-03-g> edüge çay-un eregül-i qamayalaqui anu..

<025-4-03-m> നവം ൨൦൧൩

＜025-4-02-y＞健康、家庭及び修身欄

<025-4-02-g> eregü! ba, ger jayuraki kiged bey-e-yin kömüjl-ün küsünüg.

<025-4-02-m> ന്നതിനെക്കുറിച്ച് അന്വേഷിക്കുക.

<025-4-01-y>フフ・ソドル [二]

<025-4-01-g> yeke yuwan ulus-un manduysan tüü-yin köke sudur. [2]

$\langle 025-4-01-m \rangle$ ମୌଳିକ ଆବେଶର ସଂଖ୍ୟା 2.

＜025-3-10-y＞婦人国防団体、入院中の英雄を慰問「王爺廟発」

qorɣʲan-u bəɣatur-ud-i surbulʲɬɬaysan anu. [wɑŋ-un sɔm-e-yin ʧimege]

<025-3-10-g> ekener ökid-ün ulus-i qamayalaqu bülküm emçi-yin

Abstract [continued]

[illegible]

- <025-5-08-y> 註文⁴⁵
- <025-5-08-g> bōkinigdel (bokinadul).
- <025-5-08-m> 𐎧𐎠𐎡𐎢𐎣 (𐎧𐎠𐎡𐎢𐎣) .
- <025-5-07-y> 若者の元氣 (註)
- <025-5-07-g> ʒalayus-ıyan kögʒigülkü silüg.
- <025-5-07-m> 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤
- <025-5-06-y> 花咲く涙 (写真)
- <025-5-06-g> čččeglekü nilbusu. [següder bui]
- <025-5-06-m> 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤 , [𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤]
- <025-5-05-y> 註者寄稿註
- <025-5-05-g> ungsiyčid-ača iregsen silüg.
- <025-5-05-m> 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥
- <025-5-04-y> 古代の知識人の詩を集める
- čuylaayuluyſan anu.
- <025-5-04-g> erten-ü erdemten merged-ün jōkiyaysan silüg-i
- <025-5-04-m> 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥
- <025-5-03-y> 日本の名馬 (写真)
- <025-5-03-g> següder bolbal-a nibbun (yapun)-u neretei mori mön-e.
- <025-5-03-m> 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥 (𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤) 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥𐎦
- <025-5-02-y> 放牧地の牧童²⁶
- sayjirayulqu keregtei.
- <025-5-02-g> aduyulun belčigerlekü talburi-ban aryačiskin (aryačayan)
- <025-5-02-m> 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥 (𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥) 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥𐎦 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥𐎦
- <025-5-01-y> 家畜圖
- <025-5-01-g> mal tejgebüri-yin küsünüg.
- <025-5-01-m> 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥 𐎠𐎡𐎢𐎣𐎤𐎥
- <025-4-07-y> 註

tayilburilaqu. [22]

<025-7-03-g> nibun (yapun) mongyul kelelčikü (kelelčekü) üge-yi

<025-7-03-m> 𐰽𐰺𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 [22]

<025-7-02-y> 聡明な娘が裁判を行った話

<025-7-02-g> sečin (sečen) ökin-ü jaryu šügügsen (sigügsen) üliġer.

<025-7-02-m> 𐰺𐰠𐰍 (𐰺𐰠𐰍) 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍

<025-7-01-y> 愚かな怠け者の物語

<025-7-01-g> teneg aljıyü kömün-ü üliġer.

<025-7-01-m> 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍

<025-6-04-y> 再興したギョム

<025-6-04-g> dakin manduysan mongyul uysayatan.

<025-6-04-m> 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍

<025-6-03-y> 友好国日本を訪問して (写真)

bui]

<025-6-03-g> nöküür nibun (yapun)-i surbuljılan toyurıysan sanal. [següder

<025-6-03-m> 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 (𐰺𐰠𐰍) 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 [𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍]

<025-6-02-y> チンギス・ハーンが他界した地

<025-6-02-g> činggis qayan-u bey-e önggeregseñ yaġar-a.

<025-6-02-m> 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍

<025-6-01-g> 読者寄稿欄

<025-6-01-y> ungsıyčid-ača iregsen eke bičig-ün küsünüg.

<025-6-01-m> 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍

<025-5-10-y> 蒼きギョムの再興

<025-5-10-g> köke mongyul uysayatan-ıyan takin manduyulqu anu.

<025-5-10-m> 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍

<025-5-09-y> 祝歌

<025-5-09-g> belgelekü dayuu.

<025-5-09-m> 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍 𐰺𐰠𐰍

- <025-8-06-m> **ᠠᠨᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠨᠢᠨᠨᠢ** ᠨᠠᠢ.
- <025-8-05-y> 風と雨 (絵)
- <025-8-05-g> salkin kiged boruyan. [jɪɾɯy bui]
- <025-8-05-m> ᠠᠭᠠᠨᠠᠭ ᠨᠠᠢᠨᠢ ᠪᠣᠷᠤᠶ᠋ᠠᠨᠠᠨ. [ᠪᠣᠷᠤᠶ᠋ᠠᠨ ᠪᠤ]
- <025-8-04-y> 科学
- <025-8-04-g> sinjilekü suryal.
- <025-8-04-m> ᠠᠨᠠᠭᠠᠨᠠᠭ ᠠᠨᠠᠭᠠᠨᠠᠭ.
- <025-8-03-y> 蒸す機械 (絵)
- <025-8-03-g> jingnekü ayur-un masin. [jɪɾɯy bui]
- <025-8-03-m> ᠠᠨᠠᠭᠠᠨᠠᠭ ᠠᠨᠠᠭᠠᠨ ᠠᠨᠠᠭᠠᠨ. [ᠠᠨᠠᠭᠠᠨ ᠠᠨᠠᠭᠠᠨ]
- <025-8-02-y> 小学生に教える
- <025-8-02-g> bay-a suruyči nar-tur sanayulqu anu.
- <025-8-02-m> ᠪᠠᠶ᠋ᠠ ᠰᠤᠷᠤᠢᠴᠢ ᠨᠠᠷ᠋᠋ᠲᠤᠷ ᠰᠠᠨᠠᠶᠤᠯᠠᠭᠤ ᠠᠨᠤ.
- <025-8-01-y> 兒童青旗
- <025-8-01-g> keüked-ün köke tuy.
- <025-8-01-m> ᠬᠡᠭᠡᠬᠡᠳᠡ ᠠᠨᠠ ᠬᠣᠬᠡ ᠲᠤᠢ.
- <025-7-06-y> エンシムールの日記
- <025-7-06-g> dorjistu-yin edür-ün temdeglel.
- <025-7-06-m> ᠳᠣᠷᠵᠢᠰᠲᠤ ᠶᠢᠨ ᠡᠳᠦᠷ ᠠᠨᠠ ᠲᠡᠮᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠯᠡ.
- <025-7-05-y> 青旗紙の発行を祝賀する
- <025-7-05-g> köke tuy-i egüddün tarumlaysan bayar-tu sitün belgelemü.
- <025-7-05-m> ᠬᠣᠬᠡ ᠲᠤᠢ ᠤᠢ ᠡᠭᠦᠳᠳᠤᠨ ᠲᠠᠷᠤᠮᠯᠠᠶᠰᠠᠨ ᠪᠠᠶᠠᠷ᠋ᠲᠤ ᠰᠢᠲᠦᠨ ᠪᠡᠯᠭᠡᠯᠡᠮᠦ.
- <025-7-04-y> 先祖が残した成果を継承しよう
- čegęjɪlʲegey-e.
- <025-7-04-g> abu degedüs-ün γabiy-a jidküi-i aljıyal ügei-ber
- <025-7-04-m> ᠠᠪᠤ ᠳᠡᠭᠡᠳᠦᠰᠤ ᠠᠨ ᠶᠠᠪᠢᠶᠠ ᠠᠵᠢᠭᠠᠢᠶᠠᠯ ᠤᠭᠡᠢᠪᠦᠷ
- <025-7-03-y> 日蒙会話解説 [11111]

- <025-8-11-y>笑話二題
- <025-8-11-g> qoyar iniyedüm-ün üge.
- <025-8-11-m> ʔaɣa ʔaɣaɣa ʔa ʔaɣa,
- <025-8-10-y>胃の健康を守らん
- <025-8-10-g> qoduyadu-yin eregü-l-i qamayalaqu i anu.
- <025-8-10-m> ʔaɣaɣa ʔaɣaɣa ʔa ʔaɣa ʔaɣaɣa ʔaɣa.
- <025-8-09 -y>兒童の歌
- <025-8-09-g> bay-a keüked-ün duu (dayuu).
- <025-8-09-m> ʔaɣa ʔaɣa ʔa ʔa (ʔaɣa),
- <010-8-08-y>地震が起る原因 (絵)
- <010-8-08-g> ʔaɣa kōdelkü siltayan. [ʔiruy bui]
- <010-8-08-m> ʔaɣa ʔaɣa ʔaɣaɣa, [ʔaɣa ʔaɣa]
- <025-8-07-y>流星の話
- <025-8-07-g> sayıqan qarbuqu odun-u kelelçilge (kelelçelge).
- <025-8-07-m> ʔaɣa ʔaɣa ʔaɣa ʔa ʔaɣaɣa (ʔaɣaɣa),
- <025-8-06-y>お問い合わせ先
- <025-8-06-g> asayučilaqu ger.